



Znak sprawy: DHR.rs1.8200.25.2025

### POSTANOWIENIE nr 37/2026

Na podstawie art. 113 § 1 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. *Kodeks postępowania administracyjnego* (Dz. U. z 2023 r. poz. 775 z późn. zm.) (dalej: k.p.a.) w związku z art. 3 ust. 1 pkt 1 lit. b ustawy z dnia 8 marca 2013 r. *o środkach ochrony roślin* (Dz. U. z 2024 r. poz. 630 t.j. z późn. zm.), **postanawiam** z urzędu sprostować oczywiste omyłki w zezwoleniu Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi nr R-41/2026 z dnia 23 lutego 2026 r. na wprowadzanie do obrotu środka ochrony roślin **GRANDEX TWIN** produkcji Andermatt Biocontrol Suisse AG, Stahlermatten 6, 6146 Grossdietwil, Konfederacja Szwajcarska w następujący sposób:

1. w sentencji zezwolenia akapit „**DANE IDENTYFIKUJĄCE ŚRODEK OCHRONY ROŚLIN**” otrzymuje następujące brzmienie:

Posiadacz zezwolenia:	Andermatt Polska Sp. z o.o., ul. Garbary 56, 61-758 Poznań
Producent środka ochrony roślin:	Andermatt Biocontrol Suisse AG, Stahlermatten 6, 6146 Grossdietwil, Konfederacja Szwajcarska
Rodzaj środka ochrony roślin:	Insektycyd
Kategoria użytkowników środka ochrony roślin:	użytkownicy profesjonalni
Substancja czynna:	<i>Cydia pomonella</i> Granulosis Virus izolat GV0014 (CpGV-GV0014) - entomopatogeniczny wirus z rodziny <i>Baculoviridae</i> - $3 \times 10^{13}$ jednostek w 1 l środka
Państwo członkowskie odniesienia, z którego następuje wzajemne uznanie zezwolenia:	Republika Czeska
Numer zezwolenia na wprowadzanie do obrotu środka ochrony roślin w państwie członkowskim odniesienia,	Zezwolenie nr 6129-0 z dnia 17 września 2024 r.

wraz z datą jego wydania:	
Nazwa handlowa środka ochrony roślin, wprowadzanego do obrotu w państwie członkowskim odniesienia:	MADEX TWIN
Okres ważności środka ochrony roślin:	2 lata (w temperaturze poniżej 5°C)

**oraz**

- 1) **Załącznik nr 1 - KLASYFIKACJA I OZNAKOWANIE ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN** do ww. zezwolenia,
- 2) **Załącznik nr 7 - WARUNKI PRZECHOWYWANIA I BEZPIECZNEGO USUWANIA ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN I OPAKOWANIA ORAZ PIERWSZA POMOC** do ww. zezwolenia,
- 3) **Załącznik nr 9 - ZASTOSOWANIA MAŁOOBSZAROWE ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN** do ww. zezwolenia

otrzymują brzmienie określone w niniejszym postanowieniu.

## Załącznik nr 1 - KLASYFIKACJA I OZNAKOWANIE ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN

### Klasyfikacja środka ochrony roślin:

Środek ochrony roślin nie został zaklasyfikowany do żadnej z klas i kategorii zagrożenia.

### Oznakowanie środka ochrony roślin:

Wymagane piktogramy: brak

Hasło ostrzegawcze: brak

Zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia: brak

Dodatkowe zwroty wskazujące rodzaj zagrożenia:

EUH401 - W celu uniknięcia zagrożeń dla zdrowia ludzi i środowiska, należy postępować zgodnie z instrukcją użycia.

Zwroty wskazujące środki ostrożności:

P280 Stosować rękawice ochronne i odzież ochronną.

Zawiera *Cydia pomonella* Granulosis Virus izolat GV0014. Może powodować wystąpienie reakcji alergicznej.

## **Załącznik nr 7 - WARUNKI PRZECHOWYWANIA I BEZPIECZNEGO USUWANIA ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN I OPAKOWANIA ORAZ PIERWSZA POMOC**

### **WARUNKI PRZECHOWYWANIA I BEZPIECZNEGO USUWANIA ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN I OPAKOWANIA**

Chronić przed dziećmi.

Środek ochrony roślin przechowywać:

- w oryginalnych opakowaniach,
- w sposób uniemożliwiający kontakt z żywnością, napojami lub paszą, skażenie środowiska oraz dostęp osób trzecich,
- w temperaturze do 5°C

Środek jest trwały przez okres 2 lat w warunkach chłodniczych (lodówce lub zimnym pomieszczeniu) w temperaturze poniżej 5°C.

Zabrania się wykorzystywania opróżnionych opakowań po środkach ochrony roślin do innych celów.

Niewykorzystany środek przekazać do podmiotu uprawnionego do odbierania odpadów.

Opróżnione opakowania po środku zaleca się zwrócić do sprzedawcy środków ochrony roślin lub można je potraktować jako odpady komunalne. W razie wątpliwości dotyczących postępowania z opakowaniami poradzić się sprzedawcy środków ochrony roślin.

### **PIERWSZA POMOC**

Antidotum: brak, stosować leczenie objawowe.

W przypadku kontaktu ze skórą: umyć dużą ilością wody z mydłem.

W przypadku wystąpienia podrażnienia skóry lub wysypki: Zasięgnąć porady/zgłosić się pod opiekę lekarza.

W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza, należy pokazać opakowanie lub etykietę.

## Załącznik nr 9 - ZASTOSOWANIA MAŁOBSZAROWE ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN

### STOSOWANIE ŚRODKA OCHRONY ROŚLIN W UPRAWACH I ZASTOSOWANIACH MAŁOBSZAROWYCH

*Odpowiedzialność za skuteczność działania i fitotoksyczność środka ochrony roślin stosowanego w uprawach małoobszarowych ponosi wyłącznie jego użytkownik.*

#### **Orzech laskowy, orzech włoski**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

#### **Grusza**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,0875 l na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,1 l/ha)

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,04– 0,0875 na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,05-0,1 l/ha)

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

### **Pigwa pospolita**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,0875 l na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,1 l/ha)

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,04- 0,0875 na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,05-0,1 l/ha)

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

### **Pigwowiec**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

### **Grusza azjatycka**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,0875 l na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,1 l/ha)

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,04– 0,0875 na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,05-0,1 l/ha)

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

### **Nieszpułka zwyczajna, jabłoń płonka (syn. dzika)**

*owocówka jabłkóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,0875 l na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,1 l/ha)

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,04– 0,0875 na 10 000 m<sup>2</sup> powierzchni ściany liści - LWA (0,05-0,1 l/ha)

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

## **Wiśnia**

*owocówka południóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

## **Czereśnia**

*owocówka południóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

## **Nektaryna**

*owocówka południóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

## **Morela**

*owocówka południóweczka*

Maksymalna dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,1 l/ha

Zalecana dawka środka dla jednorazowego zastosowania: 0,05-0,1 l/ha

Termin stosowania:

Pierwszy zabieg wykonać zanim z jaj wylęgną się pierwsze larwy. Kolejne zabiegi wykonywać po uwzględnieniu poziomu zagrożenia ze strony szkodnika w danym sezonie wegetacyjnym.

Liczba zabiegów i odstęp między zabiegami:

12 zabiegów w odstępie co najmniej 8 dni dla środka w dawce 0,1 l/ha (3 zabiegi na jedno pokolenie szkodnika)

lub

24 zabiegów w odstępie co najmniej 6 dni dla środka w dawce 0,05 l/ha (6 zabiegów na jedno pokolenie szkodnika).

Zalecana ilość wody: 400-1200 l/ha

Zalecane opryskiwanie: drobnokropliste.

Maksymalna liczba zabiegów w sezonie wegetacyjnym: 24

## Uzasadnienie

W sentencji zezwolenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi nr R-41/2026 z dnia 23 lutego 2026 r. na wprowadzanie do obrotu środka ochrony roślin GRANDEx TWIN w akapicie „DANE IDENTYFIKUJĄCE ŚRODEK OCHRONY ROŚLIN” popełniono dwie omyłki - w zakresie nazwy oraz zawartości substancji aktywnej. Zamiast prawidłowej nazwy „*Cydia pomonella* Granulosis Virus izolat GV0014 (CpGV-GV0014)” wpisano „*Cydia pomonella* Granulosis Virus izolat V0014 (CpGV-V0014)” oraz zamiast prawidłowej zawartości „3 x10<sup>13</sup> jednostek w 1 l środka” wpisano „1 x10<sup>13</sup> jednostek w 1 l środka”.

W załączniku nr 1 do ww. zezwolenia również popełniono omyłkę w zakresie nazwy substancji aktywnej. Zamiast prawidłowej nazwy „*Cydia pomonella* Granulosis Virus izolat GV0014” wpisano „*Cydia pomonella* Granulosis Virus izolat V0014”

Ponadto w załączniku nr 7 do ww. zezwolenia popełniono omyłkę w postaci powtórzenia sposobu przechowywania środka.

Dodatkowo w załączniku nr 9 do ww. zezwolenia popełniono omyłkę, polegającą na niewskazaniu szkodnika w uprawie pigwy pospolitej. Powinna zostać wpisana nazwa szkodnika „owocówka jabłkóweczka”.

Wobec powyższego postanowiono o sprostowaniu omyłek.

Zgodnie z art. 113 § 1 k.p.a. organ administracji publicznej może z urzędu lub na żądanie strony prostować w drodze postanowienia prostować błędy pisarskie i rachunkowe oraz inne oczywiste omyłki pisarskie w wydanych przez ten organ decyzjach. W związku z powyższym, postanowiono o sprostowaniu powyższej omyłki.

Na podstawie art. 113 § 3, w związku z art. 144 i art. 127 § 3 k.p.a., strona niezadowolona z niniejszego postanowienia może zwrócić się do Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy w terminie 7 dni od dnia otrzymania niniejszego postanowienia.

Jeżeli strona nie chce skorzystać z prawa zwrócenia się z wnioskiem o ponowne rozpatrzenie sprawy może wnieść do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego w Warszawie skargę na decyzję w terminie 30 dni od dnia doręczenia tej decyzji. Skargę wnosi się za pośrednictwem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi. Wpis od skargi wynosi 200 zł.

z up. Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi  
Małgorzata Flaszka  
dyrektor  
Departamentu Hodowli i Ochrony Roślin  
/podpisano elektronicznie/

Otrzymuje:

(za zwrotnym dowodem doręczenia)

Do wiadomości (wyłącznie pocztą elektroniczną):

Główny Inspektorat Ochrony Roślin i Nasiennictwa  
([zezwolenia.sor@piorin.gov.pl](mailto:zezwozenia.sor@piorin.gov.pl))

Instytut Ochrony Roślin – PIB  
([decyzje.sor@iorpib.poznan.pl](mailto:decyzje.sor@iorpib.poznan.pl))

Instytut Ogrodnictwa  
([ochrona.roslin@inhort.pl](mailto:ochrona.roslin@inhort.pl))

Klauzula informacyjna o zasadach przetwarzania Państwa/Pani/Pana danych osobowych dostępna jest pod adresem:

[www.gov.pl/rolnictwo/polityka-przetwarzania-danych-osobowych](http://www.gov.pl/rolnictwo/polityka-przetwarzania-danych-osobowych)